Сертификат анализа

SANOFI

CHINOIN Pharmaceutical and Chemical Works Private Co. Ltd.
- a Sanofi company
Csanyikvölgy site
Csanyikvölgy, P.O.B 565 - 3510 Miskolc, Hungary
Phone: +3646/804-000
Registered Office: 1045 Budapest, To utca 1-5. Hungary
Mail: 1325 Budapest, P.O.Box: 110
Phone: 361/505-0000 / Fax: 361/505-0005

Продукт:	Но-шпа® раствор для инъекций, 20 мг/мл		
Код товара;	360551	Код GMID:	360551
Страна-импортер:	Россия		
Номер серии:	CCJ02A		
Дата производства:	26-Сен-2019	Дата истечения срока годности:	Сен-2024
Концентрация:	40 мг/ 2 мл дротаверина гидрохлорида		
Лекарственная форма:	Раствор для инъекций		
Размер и тип упаковки:	5 × 2 мл ампулы	Спецификация:	ME160481 v.2.0

Показатель	Норма	Результат
Описание	Прозрачная зеленовато-желтая жидкость	соответствует
Подлинность:		
-Дротаверина гидрохлорид		
УФ-спектрофотометрия	соответствует	соответствует
ВЭЖХ/УЭЖХ	соответствует	соответствует
-Этанол (ГЖХ)	соответствует	соответствует
-Натрия метабисульфит (титриметрия)	соответствует	соответствует
Прозрачность	Препарат должен выдерживать сравнение с эталоном I	соответствует
Цветность	Окраска препарата не должна быть интенсивнее окраски эталона GY1	GY3
pH	3,0 - 5,0	3,8
Механические включения		
- Видимые	соответствует	соответствует
- Невидимые:		
частицы >=10 мкм	Не более 6000/ампула	7 / ампула
частицы >= 25 мкм	Не более 600/ампула	1 / ампула
Посторонние примеси (ВЭЖХ/УЭЖХ)		
-Перпарин	Не более 0,2 %	<0,1 %
-Единичная неидентифицированная примесь	Не более 0,5 %	0,1%
-Сумма примесей	Не более 2,0 %	0,2%
Извлекаемый объем	Не менее 2,0 мл	2,1 мл
Бактериальные эндотоксины	Не более 80 ЕЭ/мл	<5 ЕЭ/мл
Стерильность	Препарат стерилен	Препарат стерилен
Количественное определение: УФ-спектрофотометрия	40,0 мг ±5% Дротаверина гидрохлорида/ 2 мл	40,0 мг/ 2 мл

Сертификат анализа

SANOFI

CHINOIN Pharmaceutical and Chemical Works Private Co. Ltd.
- a Sanofi company
Csanyikvölgy site
Csanyikvölgy, P.O.B 565 - 3510 Miskolc, Hungary
Phone: +3646/804-000
Registered Office: 1045 Budapest, To utca 1-5. Hungary
Mail: 1325 Budapest, P.O.Box: 110
Phone: 361/505-0000 / Fax: 361/505-0005

Продукт:	Но-шпа® раствор для инъекций, 20 мг/мл		
Код товара;	360551	Код GMID:	360551
Страна-импортер:	Россия		
Номер серии:	CCJ02A		
Дата производства:	26-Сен-2019	Дата истечения срока годности:	Сен-2024
Концентрация:	40 мг/ 2 мл дротаверина гидрохлорида		
Лекарственная форма:	Раствор для инъекций		
Размер и тип упаковки:	5 × 2 мл ампулы	Спецификация:	ME160481 v.2.0

Показатель	Норма	Результат
или жидкостная хроматография (ВЭЖХ/УЭЖХ)		
Содержание натрия метабисульфита (титриметрия)	На момент выпуска: 1,00 мг ±10% / мл (90%-110%) На конец срока годности: 1,00 мг -15% - +10% / мл (85%-110%)	0,96 мг/мл
Содержание этанола (ГЖХ)	66,0 мг/мл (в пересчете на абсолютный этанол 63,35 мг/мл) ±10 % (59,4 – 72,6 мг/мл)	61,9 мг/мл

Настоящим подтверждаю, что все этапы производства этой серии готовой продукции были выполнены в полном соответствии с требованиями GMP ЕС и требованиями Регистрационного удостоверения страны назначения.

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО * ОГРН 1027739079940 * МОСКВА *
«Санофи Россия»
Sanofi Russia AO
для сертификатов

Сертификат анализа

SANOFI

CHINOIN Pharmaceutical and Chemical Works Private Co. Ltd.
- a Sanofi company
Csanyikvölgy site
Csanyikvölgy, P.O.B 565 - 3510 Miskolc, Hungary
Phone: +3646/804-000
Registered Office: 1045 Budapest, To utca 1-5. Hungary
Mail: 1325 Budapest, P.O.Box: 110
Phone: 361/505-0000 / Fax: 361/505-0005

Продукт:	Но-шпа® раствор для инъекций, 20 мг/мл		
Код товара;	360551	Код GMID:	360551
Страна-импортер:	Россия		
Номер серии:	CCJ02A		
Дата производства:	26-Сен-2019	Дата истечения срока годности:	Сен-2024
Концентрация:	40 мг/ 2 мл дротаверина гидрохлорида		
Лекарственная форма:	Раствор для инъекций		
Размер и тип упаковки:	5 × 2 мл ампулы	Спецификация:	ME160481 v.2.0

примечания:

Решение отдела обеспечения качества	
Решение:	ВЫПУЩЕНО
Дата:	22-Окт-2019 16:01
Уполномоченное лицо:	Dr. Papai Judit

Этот сертификат анализа был подписан электронным способом с использованием LIMS.

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО * ОГРН 1027739079940 * МОСКВА *
«Санофи Россия»
Sanofi Russia AO
для сертификатов

Certificate of Analysis

SANOFI

CHINOIN Pharmaceutical and Chemical Works Private Co. Ltd.
- a Sanofi company
Csanyikvölgy site
Csanyikvölgy, P.O.B 565 - 3510 Miskolc, Hungary
Phone: +3646/804-000
Registered Office: 1045 Budapest, Tó utca 1-5. Hungary
Mail: 1325 Budapest, P.O.Box: 110
Phone: 361/505-0000 / Fax: 361/505-0005

Product :	No-spa® solution for injection, 20 mg/ml		
Item code :	360551	GMID code :	360551
Import. country :	OROSZORSZÁG / Russia		
Batch number :	CCJ02A		
Manufacturing date:	26-SEP-2019	Expiry date :	SEP-2024
Potency :	40 mg/ 2ml Drotaverin HCl		
Dosage form :	solution for injection		
Pack.size,type :	5 x 2 ml amp.	Specification :	ME160481 v.2.0

Vizsgálatok/TESTS	Követelmények/SPECIFICATIONS	Eredmények/RESULTS
Leírás /Description	Tiszta zöldessárga folyadék/ Clear greenish-yellow liquid	Megfelel/Complies
Azonosság/Identification		
- Drotaverin / drotaverine		
UV spektrofotometria / UV spectrophotometry	Megfelel/Complies	Megfelel/Complies
Folyadékkromatográfia (HPLC/UPLC)/ Liquid chromatography (HPLC/UPLC)	Megfelel/Complies	Megfelel/Complies
- Etanol (GLC) / Ethanol (GLC)	Megfelel/Complies	Megfelel/Complies
- Nátrium-metbiszulfit (Titrimeria) / Sodium-metabisulfite (Titrimetry)	Megfelel/Complies	Megfelel/Complies
Tisztaság / Clarity	Maximum I. összehasonlító oldat/ The product passes the test with reference I.	Megfelel/Complies
Szín / Colour	Nem lehet intenzívebb, mint GY1/ Colour of the product is not more intensive than colour of reference GY1	GY3
pH / pH	3.0 - 5.0	3.8
Részecskeszennyezés/Particulate matter		
- Látható / Visible	Feleljen meg / complies	Megfelel/Complies
- Szabad szemmel nem látható/Invisible	>=10 µm részecske:<=6000 db/ampulla/ Particles>=10 µm:not more than 6000/vial	7 db/amp/vial
	>=25 µm részecske:<=600 db/ampulla / Particles>=25 µm:not more than 600/vial	1 db/amp/vial

Certificate of Analysis

SANOFI

CHINOIN Pharmaceutical and Chemical Works Private Co. Ltd.
- a Sanofi company
Csanyikvölgy site
Csanyikvölgy, P.O.B 565 - 3510 Miskolc, Hungary
Phone: +3646/804-000
Registered Office: 1045 Budapest, Tó utca 1-5. Hungary
Mail: 1325 Budapest, P.O.Box: 110
Phone: 361/505-0000 / Fax: 361/505-0005

Product :	No-spa® solution for injection, 20 mg/ml		
Item code :	360551	GMID code :	360551
Import. country :	OROSZORSZÁG / Russia		
Batch number :	CCJ02A		
Manufacturing date:	26-SEP-2019	Expiry date :	SEP-2024
Potency :	40 mg/ 2ml Drotaverin HCl		
Dosage form :	solution for injection		
Pack.size,type :	5 x 2 ml amp.	Specification :	ME160481 v.2.0

Vizsgálatok/TESTS	Követelmények/SPECIFICATIONS	Eredmények/RESULTS
Rokon anyagok Folyadékkromatográfia (HPLC/UPLC) / Related impurities Liquid chromaography (HPLC/UPLC)		
Perparin / Perparine	max.0.2 % / not more than 0.2 %	<0.1 %
Ismeretlen szennyezők egyenként / Single unspecified impuries	max.0.5 % / not more than 0.5 %	0.1 %
Összes szennyező / Total impurities	max.2.0 % / not more than 2.0 %	0.2 %
Kivehető töltettérfogat / Extractable volume	Legalább 2.0 ml / Not less than 2.0 ml	2.1 ml
Bakteriális endotoxin/ Bacterial endotoxin	Kisebb mint 80 EU/ml/ Not more than 80 EU/ml	<5 EU/ml
Sterilitás / Sterility	Steril legyen/The product is sterile	A termék steril / The product is sterile
Hatóanyagtartalom / Assay UV spektrofotometria/ UV spectrophotometry or Folyadékkromatográfia (HPLC/UPLC)/ Liquid chromatography (HPLC/UPLC)	40.0mg±5% drotaverin hidroklorid/2 ml/ 40.0mg±5% drotaverine hydrochloride/2 ml	40.0 mg/2 ml
Nátrium-metabiszulfit tartalom (Titrimetria) / Content of sodium metabisulfite (Titrimetry)	Felszabadítási határ: 1.00 mg±10%/ml (90%-110%) / At release: 1.00 mg±10%/ml (90%-110%) Lejárati idő végi: 1.00 mg -15% - +10%/ml (85%-110%)/ At end of shelf life: 1.00 mg -15% - +10%/ml (85%-110%)	0.96 mg/ml

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «Санофи Россия» Sanofi Russia AO для сотрудников МОСКВА 1027739079940

Certificate of Analysis

SANOFI

CHINOIN Pharmaceutical and Chemical Works Private Co. Ltd.
- a Sanofi company
Csanyikvölgy site
Csanyikvölgy, P.O.B 565 - 3510 Miskolc, Hungary
Phone: +3646/804-000
Registered Office: 1045 Budapest, Tó utca 1-5. Hungary
Mail: 1325 Budapest, P.O.Box: 110
Phone: 361/505-0000 / Fax: 361/505-0005

Product :	No-spa® solution for injection, 20 mg/ml		
Item code :	360551	GMID code :	360551
Import. country :	OROSZORSZÁG / Russia		
Batch number :	CCJ02A		
Manufacturing date:	26-SEP-2019	Expiry date :	SEP-2024
Potency :	40 mg/ 2ml Drotaverin HCl		
Dosage form :	solution for injection		
Pack.size,type :	5 x 2 ml amp.	Specification :	ME160481 v.2.0

Vizsgálatok/TESTS	Követelmények/SPECIFICATIONS	Eredmények/RESULTS
Etanol tartalom (GLC)/ Content of ethanol (GLC)	66.0 mg/ml (ekvivalens 63.35 mg/ml abszolút etanollal)±10% (59.4-72.6 mg/ml)/ 66.0 mg/ml (equivalent to 63.35 mg/ml of absolute ethanol)±10% (59.4-72.6 mg/ml)	61.9 mg/ml

I hereby certify that all the manufacturing stages of this batch of finished product have been carried out in full compliance with the GMP requirements of the EU and with the requirements of the Marketing Authorisation (S) of the destination country/countries.

QA decision	
Decision :	FELSZABADÍTVA / RELEASED
Date :	22-OCT-2019 16:01
Qualified person :	Dr. Pápai Judit

This Certificate of Analysis has been electronically signed from a validated LIMS.

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «Сэнофи Россия» Sanofi Russia AO ОГРН 1027739079940 МОСКВА Для сертификатов